

## ОТЗЫВ

на автореферат диссертации Ящениной Юлии Сергеевны  
«Лингвистический контекст как средство актуализации  
семантики фразеологизмов в современных СМИ (на материале немецких и  
русских фразеологизмов с милитарным компонентом)»,  
представленной к защите на соискание учёной степени кандидата  
филологических наук по специальности 10.02.19 – Теория языка (Саратов, 2022)

Диссертация Ящениной Юлии Сергеевны посвящена исследованию лингвистического контекста как средства актуализации семантики фразеологических единиц в СМИ. **Актуальность** представленной к защите диссертации обусловливается рассмотрением фразеологизмов с милитарным компонентом в рамках современной антропоцентрической парадигмы с учётом закономерностей их функционирования, обусловленных контекстом.

**Научная новизна** работы заключаются в том, что впервые проводится изучение фразеологизмов с милитарным компонентом в текстах русскоязычных и немецкоязычных СМИ в связи с контекстами их употребления и анализом единиц-актуализаторов значения данных фразеологизмов.

**Теоретическая значимость** исследования определяется комплексной характеристикой фразеологических единиц с милитарным компонентом, типологией средств актуализации семантики фразеологизмов, рассмотрением специфики внутриконтекстных единиц, актуализирующих значение модифицированных фразеологизмов. Таким образом, диссертация вносит определённый вклад в дальнейшую разработку отдельных проблем общего языкознания, фразеологии, лингвокультурологии, межкультурной коммуникации.

**Достоверность** полученных результатов обеспечивается теоретико-методологической базой, а также материалом исследования, общий объём которого составил 700 фразеологизмов с милитарным компонентом из лексикографических источников (353 немецких и 347 русских) и 617 контекстов употреблений фразеологических единиц в СМИ (323 немецкоязычных и 294 русскоязычных контекста). Выбранные методы исследования позволяют решить поставленные диссидентом цель и задачи.

Возможность использования результатов исследования при составлении специальных словарей, а также при изучении и преподавании практических курсов русского и немецкого языков и общего языкознания составляет **практическую значимость** исследования.

Диссертация имеет чёткую **структуру**, состоит из введения, двух глав и заключения, списка использованной литературы, списка источников материала, списка условных сокращений. Автореферат полностью соответствует содержанию и структуре диссертации.

Научные публикации (из них 3 статьи в рецензируемых научных изданиях из перечня ВАК РФ) в достаточной степени отражают основные положения и результаты исследования.

В ходе знакомства с авторефератом возникли следующие вопросы и замечания:

1. Диссидент отмечает, что при актуализации фразеологизмов с милитарным компонентом доминирует развёрнутый контекст. Каково процентное соотношение развёрнутого контекста и макроконтекста в исследуемом русскоязычном и немецкоязычном материале?

2. На наш взгляд, в работе недостаточно раскрыт структурно-семантический аспект изучения фразеологизмов, хотя в теоретической части диссертации проведён анализ существующих структурно-семантических классификаций. Вместе с тем, такая характеристика, как нам кажется, представляет интерес для выявления контекстно-обусловленных особенностей фразеологизмов. Например, существует ли зависимость между видом фразеологизма и типом контекста, а также количеством и типом единиц, актуализирующих его значение (и если да, чем она обусловлена)?

3. Встречаются ли среди цельнооформленных актуализаторов значения немецких фразеологизмов сложные слова? Ведь композиты, столь типичные для немецкого языка, благодаря «обращённости одновременно к миру вещей и миру слов» (О.Д. Мешков), могли бы выступить экономным и эффективным средством актуализации семантики фразеологических единиц. Чем, по мнению диссидентта, обусловлено незначительное количество (1%) актуализаторов-слов (в том числе сложных слов) в немецкоязычном материале?

4. Представляется, что наличие в работе таблиц, диаграмм и т.д. способствовало бы повышению уровня наглядности полученных результатов и созданию более объективного представления о выполненном исследовании.

Сформулированные вопросы и замечания имеют уточняющий характер и не влияют на общую положительную оценку исследования.

Как свидетельствует автореферат, диссертация Ящениной Юлии Сергеевны «Лингвистический контекст как средство актуализации семантики фразеологизмов в современных СМИ (на материале немецких и русских фразеологизмов с милитарным компонентом)», представленная к защите,

является самостоятельной и завершённой научно-квалификационной работой, соответствующей паспорту научной специальности 10.02.19 – Теория языка. Диссертация отвечает критериям, установленным действующим «Положением о присуждении учёных степеней», а её автор, Ященина Юлия Сергеевна, заслуживает присуждения учёной степени кандидата филологических наук по специальности 10.02.19 – Теория языка.

Носачёва Марина Игоревна

Доцент кафедры русского и латинского языков

ФГБОУ ВО Саратовский ГМУ им. В.И. Разумовского

Минздрава России

Кандидат филологических наук

(специальность 10.02.19. – Теория языка)



30.08.2022

Федеральное государственное бюджетное образовательное учреждение высшего образования «Саратовский государственный медицинский университет имени В.И. Разумовского» Министерства здравоохранения Российской Федерации

Адрес ФГБОУ ВО Саратовский ГМУ им. В.И. Разумовского Минздрава России:

410012, Саратовская область,

г. Саратов, улица Большая Казачья, д. 112

Телефон/факс: +7 (8452) 27-33-70, +7 (8452) 49-33-03

E-mail: [meduniv@sgmu.ru](mailto:meduniv@sgmu.ru)

Кафедра русского и латинского языков

Телефон: +7 (8452) 67-76-29, +7 (8452) 67-76-41

E-mail: [ruslatkaf@yandex.ru](mailto:ruslatkaf@yandex.ru)

Против включения персональных данных, заключенных в отзыве, в документы, связанные с защитой указанной диссертации, и их дальнейшей обработки не возражаю.